

**Zeitschrift:** Physiotherapeut : Zeitschrift des Schweizerischen  
Physiotherapeutenverbandes = Physiothérapeute : bulletin de la  
Fédération Suisse des Physiothérapeutes = Fisioterapista : bollettino  
della Federazione Svizzera dei Fisioterapisti

**Herausgeber:** Schweizerischer Physiotherapeuten-Verband

**Band:** - (1983)

**Heft:** 6

## Titelseiten

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

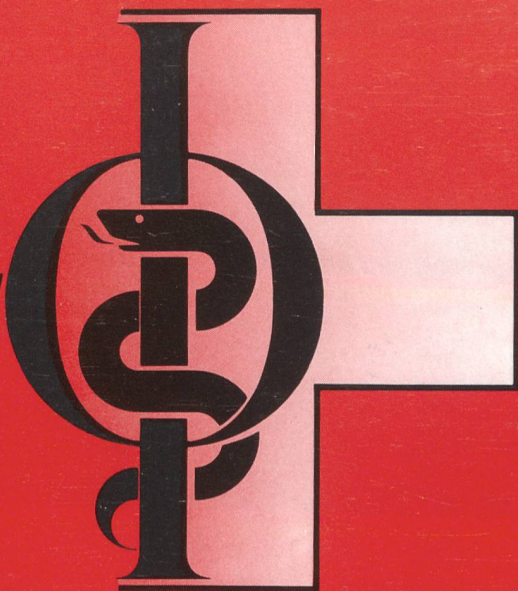
### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 30.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

FSP  
SPV  
FSF



FÉDÉRATION SUISSE DES PHYSIOTHÉRAPEUTES  
SCHWEIZERISCHER PHYSIOTHERAPEUTENVERBAND  
FEDERAZIONE SVIZZERA DEI FISIOTERAPISTI

No. 6 / JUNI 1983

**DER PHYSIOTHERAPEUT  
LE PHYSIOTHÉRAPEUTE  
IL FISIOTERAPISTA**

# AKRON Continental

Der Behandlungstisch für starke Beanspruchung und universellen Einsatz.

## Ausführung

Standfest auf vier Füßen mit Niveaueinstellung für unebene Böden.

Mobil durch vier Lenkrollen, um den Tisch mühelos verschieben zu können. **Elektrisch** ausfahrbare Räder. Feste Verbundschaumstoffpolsterung, **rundumbezogene** Kanten, mit hochwertigem AMBLA-Vinylleder überzogen.

Kopfteil positiv und negativ verstellbar.

Fussteil positiv verstellbar.

Mund- und Nasenöffnung mit Schliessklotz.

Elektrischer Kolbenmotor für sanfte und ruckfreie Höhenverstellung von 48 bis 96 cm.

Seitliche Abdeckblenden aus polstergleichem Material.

Solide Vierkantrohr-Konstruktion.

## Masse

193 × 70 cm. Kopf- und Fussteil verjüngt.

Länge Kopfteil 61 cm

Mittelteil 62 cm

Fussteil 70 cm

3 Jahre Garantie.

La table de traitement pour fortes sollicitations et usages universels.

## Exécution

Excellent aplomb sur quatre pieds avec ajustage de niveau sur sols irréguliers.

Mobilité assurée par quatre roulettes orientables permettant de déplacer la table sans peine. Roues abaissables par commande **électrique**.

Capitonnage ferme en matière mousse composite, bordures **sur tout le pourtour**, revêtues de cuir de vinyle AMBLA de qualité irréprochable.

Chevet à réglage positif ou négatif. Pied de table à réglage positif. Tête amovible avec ouverture pour le nez et la bouche. Moteur électrique à piston pour déplacements en hauteur sans à-coups de 48 à 96 cm.

Ecrans latéraux en même matériel que le rembourrage.

Construction solide en tubes quadrangulaires.

## Dimensions

193 × 70 cm, chevet et pied de table coniques.

Longueur chevet 61 cm

partie médiane 62 cm

pied de table 70 cm

3 ans de garantie.



**DrBlatter+Co**

Succ. E. Blatter

Bedarf für die physikalische Medizin

Staubstrasse 1 8038 Zürich Tel. 01/482 14 36/482 49 19  
61, rue Prévost-Martin 1205 Genève Tél. 022/20 14 22